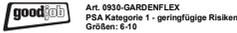


Informations des Herstellers nach Verordnung (EU) 2016/425, Anhang II, Abschnitt 1.4 (Fundstelle im Amtsblatt der Europäischen Union).

Art. 0930 - GARDENFLEX
PSA Kategorie 1 - geringfügige Risiken
Größe: 6-10

Bitte sorgfältig vor Gebrauch durchlesen! Sie sind verpflichtet, diese Anwen­dungs­infor­ma­tion bei Weitergabe der persönlichen Schutzausrüstung (PSA) beizubehal­ten bzw. an den Empfänger auszuhandeln. Zu diesem Zweck kann diese Anwen­dungs­infor­ma­tion uneingeschränkt verviel­fältigt und unter www.feldmann.de heruntergeladen werden.

Markierungen auf den Handschuhen

☑ = Diese Handschuhe sind als Persönliche Schutzausrüstung (PSA) zertifiziert. Das CE-Zeichen zeigt, dass dieses Produkt den Anforderungen der Verordnung (EU) 2016/425 entspricht. Die Konformitätserklärung finden Sie auf www.feldmann.de/Konformitaetserklarungen

= die Informationen des Herstellers sind zu beachten! = dieser Handschuh enthält Naturlatex = Herstellungsdatum siehe CE-Label im Handschuh

Erläuterung und Nummern der Normen, deren Anforderungen von den Handschuhen erfüllt werden:

Fundstelle der Normen: Amtsblatt der Europäischen Union. Zu beziehen bei Beuth Verlag GmbH, 10787 Berlin, www.beuth.de.

EN 21420:2020+A1:2009 Schutzhandschuhe - Allgemeine Anforderungen und Prüfverfahren für Handschuhe**Allgemeine Hinweise**

Bei dem oben bezeichneten Produkt handelt es sich um einfache Schutzhandschuhe bzw. „persönliche Schutzausrüstungen“ gemäß Kategorie 1.

Verwendungszweck, Einsatzgebiet und Risikobewertung

Es wird darauf hingewiesen, dass die tatsächlichen Anwendungsbedingungen nicht simuliert werden können und es daher allein die Entscheidung des Benutzers ist, ob die Handschuhe für die geplante Anwendung geeignet sind oder nicht. Der Hersteller ist bei unangemessenem Gebrauch des Produktes nicht verantwortlich. Vor dem Gebrauch sollte daher eine Bewertung des Restrisikos stattfinden, um festzustellen, ob diese Handschuhe für den vorgesehenen Einsatz geeignet sind.

Diese Handschuhe der Kategorie 1 sind nur geeignet zum Einsatz bei minimalen Risiken. Diese Handschuhe dürfen nicht für Tätigkeiten eingesetzt werden, mit denen darüberhinausgehende Beanspruchungen bzw. Risiken verbunden sind (z.B. durch chemische oder temperaturbedingte oder ästhetische Einflüsse). Bei Fragen und Unklarheiten des Einsatzgebiets dieser Handschuhe, wenden Sie sich an den betrieblichen Sicherheitsbeauftragten, den Lieferanten oder den Hersteller.

Reinigung und Pflege

Die Pflege mittels handelsüblicher Reinigungsmittel (z.B. Bürsten, Putzlappen, etc.) wird empfohlen. Waschen oder chemisch reinigen macht eine vorherige Beratung eines anerkannten Fachbetriebs erforderlich, weil sich durch eine derartige Behandlung die Schutz Eigenschaften des Handschuhs verändern können. Vor einem erneuten Einsatz sind die Handschuhe auf jeden Fall auf Unversehrtheit zu prüfen.

**Verpackung, Lagerung und Entsorgung**

Dieser Artikel wird in einheitlicher Verkaufsverpackung aus recycelbarem Papkarton geliefert. Die jeweils kleinste Verpackungseinheit befindet sich in PE-Beuteln oder ähnlichen umweltfreundlichen Umhüllungen. Die Handschuhe müssen sachgerecht gelagert werden, d.h. in Kartons in trockenen Räumen, Einflüsse aus Feuchtigkeit, Temperaturschwankungen, Licht sowie natürliche Werkstoffveränderungen können eine Änderung der Schutz Eigenschaften zur Folge haben. Dies gilt sinnesprechend auch für den Transport. Eine Verfaltdatei kann nicht genannt werden, da diese abhängig ist von Grad des Verschleißes, des Gebrauchs und/oder der Konformitätsverfahren. Die Entsorgung des Produkts richtet sich nach den örtlichen Bestimmungen.

Stoffliche Zusammensetzung/ das Produkt besteht aus

Polyester, grün

Latex, grau

Gesundheitshinweise

Bei der Verwendung des Produkts kann es zu allergischen Reaktionen kommen. Sollten allergische Reaktionen auftreten, wird empfohlen, diesen Handschuh einstellen nicht weiter zu verwenden und ärztliche Beratung einzuziehen.

Name und Adresse des Herstellers

HELMUT FELDTMANN GmbH
Zunftstraße 28
D-21244 Buchholz/Nordheide
www.feldmann.de

DE

Vaimitaan antamat tiedot asetuksen (EU) 2016/425, liitteen II, kohdan 1.4 mukaisesti (Euroopan unionin virallisessa lehdessä).

Art. 0930 - GARDENFLEX
Henkilösuojaimet/kategoria 1 - vähäiset vaarat
Koot: 6-10

Lue huolellisesti läpi ennen käyttämistä! Jos luovutat henkilösuojaimien esittelyn, ottele velvollisuus joko littämiin nämä käyttäjälle suoraan tai antamaan ne vastaanottajalle. Tätä tarkoitusta varten nämä käyttäjälle suoraan tuloja saa kopioida rajatonta ja ladata osoitteesta www.feldmann.de.

Käsitteisiin oivat merkinnät

☑ = Tämä käsiineet on sertifioitu henkilösuojaimiksi. CE-merkkiä ilmaisee, että tuote täyttää asetuksen (EU) 2016/425 vaatimukset.

Vaimitusten turvallisuusvaikutus on osoittautunut www.feldmann.de/Konformitaetserklarungen

= Vaimitusten antamat tiedot on huomioitava! = Tämä käsiine sisältää luonnollista lateksia = Vaimituspäivä - katso käsiineet oleva CE-tarra

Niiden standardien nimet ja numerot, joiden vaatimukset käsiineet täyttävät

Standardit löydettävissä: Euroopan unionin viralliselta leheltä. Ostettavissa Beuth Verlag GmbH:stä, 10787 Berlini, www.beuth.de.

EN 420:2003+A1:2009 Suojakäsineet - käsineiden yleiset vaatimukset ja testausmenetelmät**Yleisiä ohjeita**

Edellä mainittu tuote kuuluu yksinkertaisiin suojakäsineisiin, eli kategorian 1 mukaisiin ”henkilösuojaimiin”.

Käyttötarkoitus, käyttöalue ja riskinarviointi

Huomautamme, että todellisia käyttöolosuhteita ei voida arvioida, joten vain itse käyttäjän on tehtävä päätös siitä, ovatko käsiineet sopivia alustaan käyttötarkoitukseen ja eivätkä. Valmistaja ei vastaa luotteen epälaadunmukaista käytöstä. Ennen käyttöä on lästä syytä tehtävä arvioinnit jäljelle jäävistä vääröistä, jotta voidaan määrittää, ovatko nämä käsiineet sopivat alustaan käyttötarkoituksiin.

Kategorian 1 käsiineet soveltuvat käytettäväksi vain lämmästä, joihin liittyy vähäistä vaaraa. Käsiineitä ei saa käyttää kokenemiseen, joihin liittyy lästä suurempaa luonnollista tai vaarallista (esimerkiksi kemiallisten, lämpötilaan liittyvien tai vastavain vaikutusten vuoksi). Jos sinulla on kysyttävää käsiineen käytöstä tai siihen liittyvistä epäselvyyksistä, ota yhteyttä myyjäises turvallisuuksivaastavaan, tavaranostamittajaan tai valmistajaan.

Puhdistus ja hoito

Suosittellemme hollaanen luodetta tavonomaissilla puhdistusvälineillä (esim. harjat, puhdistusliini jne.). Jos haluat pestä käsiineet tai hoitaa ne kemiallisen pesuun, ota ensin yhteyttä turvaohjeisiin alan erityisyhteyteen. Valmistaja ei vastaa lähtäisistä käsitelyistä aiheutuva luotteen ominaisuuksien muuttumisesta. Tarkasta ehdottomasti, että käsiineet ovat ehvät, ennen kuin otat ne uudelleen käyttöön.

**Pakkauksen varustelut ja hävittäminen**

Tuote toimittaan yhtenäisessä myyntipakkauksessa, joka on valmistettu kierrätettävistä pahvista. Pienin pakkauksyksikkö on PE-pussi tai vastava ympäristöystävällinen suojapakkauks. Käsiineet on varustettu asennusohjeesta tavalla, eli laadittuissa kuvissa tiloissa. Kosteuden, lämpötilojen, väron sekä leijin ajan kulussa tapahtuvan materiaalin luonnollisen muuttumisen hallitsemista väkukäsitä voi olla seurauksena luotteen ominaisuuksien muuttuminen. Tuotteella ei voida ilmoittaa varhennensisäkkä, koska se riippu luonnollisista, käytöstä ja käyttöalueesta. Hävitys paikallisten määräysten mukaisesti.

Materiaalin koostumus / tuotteen materiaali

100% polyesteri, vihreä

lateksi, harmaa

Terveystiedot aiheuttavat vaarat

Tuotteen asennusmuksista käytöstä voi aiheutua allergisia reaktioita käsiineiden komponenteille. Jos allergisia reaktioita ilmenee, suosittellemme lopettamaan käsiineen käytön toistaiseksi ja hakeutumaan lääkärin.

Vaimitusten nimi ja osoite

HELMUT FELDTMANN GmbH
Zunftstraße 28
D-21244 Buchholz/Nordheide
www.feldmann.de

FI

Informations du fabricant conformément au Règlement (UE) 2016/425, Annexe II, rubrique 1.4 (Référence au Journal officiel de l'Union européenne).

Art. 0930 - GARDENFLEX
EPI catégorie 1 - Risques négligeables
Tailles: 6-10

À lire attentivement avant utilisation! Vous êtes tenu d'inclure ces informations à l'attention de l'utilisateur lors de la remise de l'équipement de protection individuelle (EPI) ou de la remise au destinataire. Pour cela, les présentes informations à l'attention de l'utilisateur peuvent être téléchargées sans réserve à l'adresse www.feldmann.de.

Marquages sur les gants

= ces gants sont certifiés équipements de protection individuelle (EPI). Le marquage CE indique que ce produit satisfait les exigences du Règlement (UE) 2016/425.

Consultez la déclaration de conformité sur www.feldmann.de/Konformitaetserklarungen

= veuillez respecter les consignes du fabricant = ces gants contiennent du latex naturel = date de fabrication: voir marque CE sur la gants

Titre et numéro des normes dont ces gants doivent satisfaire les exigences

Références des normes: Journal officiel de l'Union européenne. À se procurer auprès du Beuth Verlag GmbH, 10787 Berlin, www.beuth.de.

EN 21420:2020+A1:2009 Gants de protection – Exigences générales et méthodes d'essai**Consignes générales**

Les produits décrits ci-dessus sont de simples gants de protection ou « équipements de protection individuelle » de catégorie I.

Usage prévu, zone d'utilisation et évaluation des risques

Il convient de noter que les conditions réelles d'utilisation ne peuvent pas être simulées et il appartient par conséquent au seul utilisateur de décider si les gants sont adaptés à l'application prévue ou non, en fonction de la situation. Le fabricant n'est pas responsable en cas d'utilisation non conforme du produit. Avant utilisation, il convient donc d'évaluer l'évaluation du risque résiduel afin de déterminer si ces gants sont adaptés à l'application prévue.

Ces gants de catégorie I ne sont destinés qu'aux applications présentant un risque négligeable.

Ces gants ne doivent pas être utilisés pour effectuer des travaux caractérisés par des contraintes ou des risques supérieurs (ex. influences chimiques, liées à la température ou similaires). En cas de doute ou pour toute question liée à l'utilisation de ces gants, adressez-vous au responsable de la sécurité de votre entreprise, au fournisseur ou au fabricant.

Nettoyage et entretien

Un entretien à l'aide de produits de nettoyage disponibles dans le commerce (ex. brosses, chiffons, etc.) est recommandé. Le lavage ou le nettoyage chimique nécessite une consultation préalable avec une entreprise spécialisée reconnue. Le fabricant ne saurait être tenu pour responsable de toute modification des propriétés du produit. L'intégrité des gants doit toujours être évaluée avant de pouvoir les réutiliser.

**Conditionnement, entreposage et élimination**

Cet article est livré dans un emballage de vente unique en carton recyclable. La plus petite unité d'emballage se trouve dans des sachets en PE ou dans des emballages écologiques similaires. Les gants doivent être stockés correctement dans des boîtes en carton, au sec, à l'humidité, la température, la lumière et l'évolution naturelle du matériau pendant une période donnée peuvent changer les propriétés des gants. Une date de péremption ne peut être indiquée car elle dépend du degré d'usage, d'utilisation et de l'environnement d'utilisation. Éliminer conformément aux dispositions locales.

Composition matérielle / Composition du produit

Polyester, vert

Latex, gris

Risques pour la santé

Des réactions allergiques aux composants du gant sont possibles malgré une utilisation correcte du produit. En cas de réaction allergique, il est recommandé de cesser toute utilisation des gants pour le moment et de consulter un médecin.

Nom et adresse du fabricant

HELMUT FELDTMANN GmbH
Zunftstraße 28
D-21244 Buchholz in der Nordheide
www.feldmann.de

FR

Informacje producenta według rozporządzenia (UE) 2016/425, załącznik II, punkt 1.4 (zapis w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej).

Art. 0930 - GARDENFLEX
SOŁ, kategoria 1 – niskie ryzyko
Rozmiary: 6-10

Przeczytaj uważnie zapisane są to niniejszymi informacjami przed użyciem! Przy przekazywaniu środków ochrony indywidualnej (SOI) są Państwo zobowiązani dołączyć te informacje dla użytkowników lub przekazac je odbiorcy. W tym celu ta informacja dla użytkownika może być w sposób nieograniczony powielana i pobierana ze strony www.feldmann.de.

Określenia na etykietach

= Ta rękawica są certyfikowane jako środki ochrony indywidualnej (SOI). Znak CE wskazuje, że ten produkt spełnia wymagania rozporządzenia (UE) 2016/425. Deklaracja zgodności dostępna jest na stronie internetowej www.feldmann.de/Konformitaetserklarungen

= Należy zwrócić pod uwagę informacje producenta! = Ta rękawica zawiera lateks naturalny = Data produkcji - patrz etykieta CE na rękawice

Objaśnienie i numery norm, których wymogi są spełniane przez rękawice

Zapis norm: Dziennik Urzędowy Unii Europejskiej. Dostępny w: Beuth Verlag GmbH, 10787 Berlin, www.beuth.de.

EN 21420:2020+A1:2009 Rękawice ochronne – Wymogi ogólne i techniki testowe dla rękawic**Wskazówki ogólne**

Wzrosty wymienione produkty to zwykłe rękawice ochronne lub „środki ochrony indywidualnej” według kategorii I.

Przeznaczenie, zakres zastosowania i ocena ryzyka

Rzeczywiste warunki zastosowania nie mogą być symulowane i dlatego wyłączone do decyzji użytkowników pozostało to, czy rękawice są odpowiednie do planowanego zastosowania, czy też nie. Producent nie ponosi odpowiedzialności w razie nieprawidłowego użycia produktu. Przed użyciem należy przeprowadzić ocenę ryzyka rzeczywistego, aby stwierdzić, czy te rękawice są odpowiednie do przewidzianego zastosowania.

Te rękawice kategorii 1 są odpowiednie tylko do zastosowania z minimalnym ryzykiem.

Rękawice nie mogą być stosowane podczas wykonywania czynności, z którymi powiązane są dodatkowe obciążenia lub ryzyko (np. spowodowane czynnikami chemicznymi, warunkowane temperaturą lub podciśnieniem). W razie wątpliwości dotyczących zakresu zastosowania tych rękawic należy zwrócić się do eksperta ds. bezpieczeństwa, dostawcy lub producenta.

Czyszczenie i konserwacja

Rekomendujemy przed przemyśleniem przy użyciu standardowych środków czyszczących (np. szorstki, ścierny lub czyszczenia itp.). Mycie lub czyszczenie chemiczne wymaga wcześniejszego konsultacji ze strony autoryzowanego specjalisty. Producent nie odpowiada za zmiany właściwości. Przed ponownym zastosowaniem należy skontrolować rękawice pod względem braku uszkodzeń.

**Pakowanie, przechowywanie i usuwanie jako odpad**

Ten artykuł jest dostarczany w jednolitej opakowaniu sprzedawanego z kartonu nadającego się do recyklingu. Najmniejsza jednostka opakowania znajduje się w woreczkach PE lub podobnych opakowaniach przystających dla środowiska. Rękawice muszą być prawidłowo przechowywane, tzn. w kartonach w suchych pomieszczeniach. Wpływy takie jak wilgoć, temperatura, światło i zabrudzenia mogą powodować zmiany właściwości ochronnych. Nie można określić daty ważności właściwości użytkowych, ponieważ zależy ona od stopnia zużycia i zakresu zastosowania. Ustawienie jako odpad zgodnie z regulacjami lokalnymi.

Skład materiałowy / produkt składa się ze

100% poliester, zielony

lateks, szary

Ryzyko dla zdrowia

Przy prawidłowym pracy z produktem może dojść do reakcji alergicznych spowodowanych elementami rękawicy. Jeśli wystąpią reakcje alergiczne, rekomendujemy się, aby zaprzestaa stosowania rękawicy oraz skonsultować się z lekarzem.

Nazwisko i adres producenta

HELMUT FELDTMANN GmbH
Zunftstraße 28
D-21244 Buchholz/Nordheide
www.feldmann.de

PL

Rafotājās informācija saskaņā ar (ES) Direktīvas 2016/425 1.pielikuma 1.4.sabau (atbilstoši Eiropas Savienības tiesībām).

Proces nr. 0930 - GARDENFLEX
Personālie aizsargādzēvi, 1. kategorija - neliels risks
Lielums: 6-10

Pirms lietošanas lūdzam uzmanīgi izlasīt! Jūs priekšmums ir, nodotot personīgo aizsargākojumu (PSA) lietotājam, pievienot vai lietotājam izsniegt arī šo lietošanas informāciju. Šim mērķim lietošanas informāciju iespējams no tīmekļa vietnes www.feldmann.de un nenoņemot pavisot.

Cimdu marķējumi

= Šie cimdi ir sertificēti kā personālais aizsargākojums (PSA). CE marķējums norāda, ka šis produkts atbilst (ES) Direktīvai 2016/425.

Atbilstības apliecinājumu skatiet tīmekļa vietnes adresē www.feldmann.de/Konformitaetserklarungen

= Ievērojiet ražotāja norādes! = Šie cimdi satur dabīgo lateksu = Ražošanas datumu skatīt uz cimdu CE marķējuma

Notekums, kuru prasībām atbilst cimdi, skaidrojumi un skatīt

Normu izdevējvalsts: Eiropas Savienības tiesības. Izsniedz Beuth Verlag GmbH, 10787 Berlin, www.beuth.de.

EN 21420:2020+A1:2009 Aizsargcimdi - uz cimdīm attiecinātās vispārīgās prasības un pārbaudes procesi**Vispārīgās norādes**

Norādītās ražojums saskaņā ar I kategoriju ir vienkārši aizsargcimdi un „personālais aizsargākojums”.

Izmantošanas mērķis, lietošanas nozāre un risku novērtējums

Norādām uz to, ka faktiskais lietošanas nosacījumi nav iespējams simulēt un tādēļ par cimdu atbilstību pānoņotājam darbībām lenj to lietošās. Ražotājs neuzņemas atbildību par produkta lietošanu neatbilstoši paredzētajam mērķim. Tādēļ pirms lietošanas ieteicams veikt atbilsto risku novērtējumu, lai noteiktu, vai šie cimdi ir atbilstoši paredzētajam lietošanas mērķim.

Šīs I kategorijas cimdi ir paredzēti lietošanai tikai minimālā riska gadījumā.

Šos cimds nedrīkst izmantot darbības, kas ir saistītas ar citās kategorijas aprūpētājumu vai riskiem (piem., ķīmiska ietekme, karstums u.c.). Jaudājumu un nesakidību gadījumā šai šo cimdu izmantošanas nozari, lūdz, vērsieties pie darba drošības speciālista, piegādātāja vai ražotāja.

Tīrīšana un kopšana

Kopšana ieteicama veikt ar līdzniecībā pieejamajiem tīrīšanas līdzekļiem (piem., sukām tīrīšanas drānām utt.). Lai veiktu mazgāšanu vai ķīmisko tīrīšanu, nepieciešams sazināties ar apliecinātu profesionālo uzņēmumu. Ražotājs neuzņemas atbildību par produkta īpašību izmaiņām. Pirms atkārtotas lietošanas jāpārbauda cimdu stāvoklis.

**Iepakojuma atbāšana un utilizācija**

Šis produkts ir iepakots vienā atrodas polietilēna maisiņos vai līdzīgi apkārtējai videi nekaitīgā iepakojumā. Cimdsus jāuzglabā pareizi, t.i., kastītes un maisiņus jāpilda izņemtas vai izstrāstīti, piemēram, mitums, temperatūras izmaiņas, gaiss, kā arī dabīgās materiālu izmaiņas noteiktā laikā intervāli. Precīzu derīguma termiņu nav iespējams noteikt, jo tas ir atkarīgs no notikuma pakāpes, lietošanas un izmantošanas nozāres. Utilizācija atb. veģetījam notiekurēm.

Materiālu sastāvs/ produkta sastāv no

100% poliesteris, zaļš

lateks, pelēks

Veselības norādījumi

Lietojot produktu atbilstoši paredzētajam izmantošanas mērķim, ir iespējamas alerģiskas reakcijas uz cimdu komponentiem. Alerģisku reakciju gadījumā ieteicams pārtraukt cimdu lietošanu un konsultēties ar ārstu.

Ražotāja uzņēmuma nosaukums un adrese

HELMUT FELDTMANN GmbH
Zunftstraße 28
D-21244 Buchholz/Nordheide
www.feldmann.de

LV

Vaimitaan antamat tiedot asetuksen (EU) 2016/425, liitteen II, kohdan 1.4 mukaisesti (Euroopan unionin virallisessa lehdessä).

Art. 0930 - GARDENFLEX
Henkilösuojaimet/kategoria 1 - vähäiset vaarat
Koot: 6-10

Lue huolellisesti läpi ennen käyttämistä! Jos luovutat henkilösuojaimien esittelyn, ottele velvollisuus joko littämiin nämä käyttäjälle suoraan tai antamaan ne vastaanottajalle. Tätä tarkoitusta varten nämä käyttäjälle suoraan tuloja saa kopioida rajatonta ja ladata osoitteesta www.feldmann.de.

Käsitteisiin oivat merkinnät

☑ = Tämä käsiineet on sertifioitu henkilösuojaimiksi. CE-merkkiä ilmaisee, että tuote täyttää asetuksen (EU) 2016/425 vaatimukset.

Vaimitusten turvallisuusvaikutus on osoittautunut www.feldmann.de/Konformitaetserklarungen

= Vaimitusten antamat tiedot on huomioitava! = Tämä käsiine sisältää luonnollista lateksia = Vaimituspäivä - katso käsiineet oleva CE-tarra

Niiden standardien nimet ja numerot, joiden vaatimukset käsiineet täyttävät

Standardit löydettävissä: Euroopan unionin viralliselta leheltä. Ostettavissa Beuth Verlag GmbH:stä, 10787 Berlini, www.beuth.de.

EN 420:2003+A1:2009 Suojakäsineet - käsineiden yleiset vaatimukset ja testausmenetelmät**Yleisiä ohjeita**

Edellä mainittu tuote kuuluu yksinkertaisiin suojakäsineisiin, eli kategorian 1 mukaisiin ”henkilösuojaimiin”.

Käyttötarkoitus, käyttöalue ja riskinarviointi

Huomautamme, että todellisia käyttöolosuhteita ei voida arvioida, joten vain itse käyttäjän on tehtävä päätös siitä, ovatko käsiineet sopivia alustaan käyttötarkoitukseen ja eivätkä. Valmistaja ei vastaa luotteen epälaadunmukaista käytöstä. Ennen käyttöä on lästä syytä tehtävä arvioinnit jäljelle jäävistä vääröistä, jotta voidaan määrittää, ovatko nämä käsiineet sopivat alustaan käyttötarkoituksiin.

Informate van de fabrikant conform Verordening (EU) 2016/425, bilaga II, paragraaf 1.4 (jotain ir šis oficiālais tīdvan de Europese Unions)



Lees dit aandachtig voor gebruik U bent verplicht om deze gebruikersinformatie bij het doorgaan van de persoonlijke beschermingsmiddelen (PBM) bij te voegen of aan de ontvanger te overhandigen. Hiertoe kan deze gebruikersinformatie zonder beperkingen worden gereproduceerd en worden gedownload op www.feldtmann.de.

Markeringen op de handschoenen

= Deze handschoenen zijn geïncertificeerd als persoonlijke beschermingsmiddelen (PBM). Het CE-merkje geeft aan dat dit product voldoet aan de vereisten van Verordening (EU) 2016/425. De persoonlijke verklaring vindt u op www.feldtmann.de/Conformiteitscertificeringen

= informatie van de fabrikant moet in acht worden genomen

= deze handschoen bevat natuurlijke latex = Zie CE-label op de handschoenen voor de productiedatum

Toelichting en nummers van normen waaraan de handschoenen voldoen

Locatie van de normen officieel blad van de Europese Unie. Te verkrijgen bij Beuth Verlag GmbH, 10787 Berlin, www.beuth.de.

EN 21420:2020+A1:2009 Beschermende handschoenen - Algemene eisen en testmethoden voor handschoenen

Algemene richtlijnen

Bij het bovengenoemde product gaat het om eenvoudige beschermende handschoenen ofwel "persoonlijke beschermingsmiddelen" volgens categorie I.

Gebruiksaanwijzing, toepassingen en risicoaanduiding

Wij wijzen erop dat de werkelijke gebruiksomstandigheden niet kunnen worden gesimuleerd en het daarom uitsluitend de beslissing van de gebruiker is om te beslissen of de handschoenen geschikt zijn voor de beoogde toepassing of niet. De fabrikant is niet verantwoordelijk voor ondeskundig/oneigenlijk gebruik van het product. Daarom dient vóór gebruik het risico's op de woorden beoordeeld om te bepalen of deze handschoenen geschikt zijn voor de beoogde toepassing.

Deze Categorie I-handschoenen zijn alleen geschikt voor gebruik bij minimale risico's.

Deze handschoenen mogen niet worden gebruikt voor activiteiten die extra bescherming of risico's met zich meebrengen (bijvoorbeeld door chemische, temperatuurextremele of scootrijtuig risico's). Als u vragen hebt of er onduidelijkheden zijn over het gebruik van deze handschoenen, neem dan contact op met de bedrijfsveiligheidsfunctionaris, de leverancier of de fabrikant.

Reinigings- en onderhoud

Verzorging met in de handel verkrijgbare reinigingsmiddelen (zoals borstels, poetsdoeken, etc.) wordt aanbevolen. Wees ervan verzekerd dat de chemische reiniging niet voortdurend overleg met een erkend gespecialiseerd bedrijf. De fabrikant is niet aansprakelijk voor wijzigingen van de eigenschappen. Er moet altijd worden gecontroleerd of de handschoenen onbeschadigd zijn voordat ze worden gebruikt.



Verpakking, opslag en afvoer

Dit artikel wordt geleverd in een uniforme verkoopverpakking van recyclebaar karton. De kleinste verpakkingseenheid bevindt zich in PE-zakjes of vergelijkbare milieuvriendelijke verpakkingen. De handschoenen moeten op de juiste manier worden bewaard, d.w.z. in dozen in droge ruimtes. Invloeden zoals vochtigheid, temperatuur, licht en natuurlijke materialenverandering (gedurende een bepaalde tijdperiode kunnen verandering van de eigenschappen het gevolg hebben. Er kan geen verantwoordelijkheid worden opgegeven omdat dit afhankelijk is van de mate van slijtage, het gebruik en het gebruiksgedeb. Afvalverwijdering volgens de lokale voorschriften.

Materialiamensetting / het product bestaat uit

100% polyester, groen latex, grijs

Gezondheidsrisico's

Bij juist gebruik van het product worden de allergische reacties op de componenten van de handschoenen ontstaan. Als er allergische reacties optreden, is het raadzaam om het gebruik van deze handschoenen voortdureig te stoppen en medisch advies in te winnen.

Naam en adres van de fabrikant

HELMUT FELDTMANN GmbH
Zunfstraße 28
D-21244 Buchholz/Nordheide
www.feldtmann.de

NL

LT

DK

Gamintinio informacija pagal ES direktyvos 2016/425 I priedo I.4 skyriaus (Nuoroda Europos Sąjungos Oficialiu leidiniu).



Prieš naudantmi atidžiai perskaitykite! Parduotaini asmenines apsaugas primestos tikim naudotoji taip pat privateito perduoti i šią naudotoji skirty informaciją. Tam tikslui galima be apbrtojimų naudoti šią informaciją, ją atsiisundant iš svetainės www.feldtmann.de.

Piršinių ženklinimas

= Šios piršinėys yra sertifikuotos kaip asmenines apsaugas PPE. CE ženklas rodo, kad šis produktas atitinka ES direktyvos 2016/425 reikalavimus.

Atitikties deklaraciją rasite svetainėje www.feldtmann.de/Conformiteitscertificeringen

= Atkreiptas dėmesij gamintojo informacijai!

= šiose piršinėse yra natūralaus lateko latex = Pagaminimo datą žr. ant CE ženklo, esančio ant piršinės

Standartinė kurtų reikalavimas atitinka piršinėms, paaiškinimai ir numerai

Standartinė nuorodos: Europos Sąjungos Oficialus leidinys. Galima užsisakyti iš leidyklos „Beuth Verlag GmbH“, 10787 Berlin, www.beuth.de.

EN 21420:2020+A1:2009 Apsauginės piršinės – bendrieji reikalavimai ir piršinių tikrinimo metodai

Bendro pobūdžio pastabos

Aukščiau įvardintas produktas yra fiesog pastabos apsauginės piršinės arba I kategorijos asmeninės apsaugos priemonė.

Pakaitis, naudojimas ir rizikos vertinimas

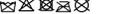
Reikia pažebėti, kad negalima sumodeliuoti visų įmanomų produkto naudojimo aplinkybių, todėl ar piršinės yra tinkamos konkrečiam tikslui, nusprendti privilo patis naudotojas. Gamintojas neatduko dėl pavojumi, jai produktas yra naudojamas netinkamai. Dėl to prieš naudojimą reikia atidžiai likūnės rizikos įvertinimą ir nustatyti, ar šios piršinės yra tinkamos numatymui tikslui.

Šios piršinės yra I kategorijos ir skirtos naudoti tik darbu su minimalia rizika.

Šios piršinės nešios veikia, susijusiai su pagildomomis apbruosim ar rizikomis (pvz., dėl chemikalų, su temperatūromis susijusiu ar kitokiu faktoriu). Jei kurite klausimų dėl šių piršinių likimo naudojimo, kreipkitės įmonės saugos kontroliuori, tiekėjų ar gamintojų.

Valymas ir priežiūra

Rekomenduojama prieš pradintį naudoti įprasta priemonė (pvz., šepetėliu, šluosteis ir pan.). Prieš skubant ar valant chemiųjų lūdu reikia pastarai su kvafikuotu specialiu. Gamintojas negali prisitinti atsakomybės dėl charakteristiku pakitimo. Prieš naudojant piršines visada reikia patikrinti, ar jos nepažeistos.



Pakavimas, laikymas ir utilizavimas

Šis produktas yra pristatomas vienosdoje pakuočiuse, pagamintose iš perdirbamo kartono. Mažiausia pakuočiuse datis yra polietilenuose maišeliuose arba paraišiuose aplinkai nekenksmingose pakuočiuse. Piršines reikia laikyti tinkamai, t.y. kartonine dėžutėse saugoję patalpoje. Toliau faktoriai kaip drėgnė, temperatūra, šviesa bei natūralūs medžiagos pokyčiai bentgi laikui gali prisidėti prie piršinių charakteristiku pokitimo. Galiojimo pabaigos datis nustatyti negalima, nes tai priklauso nuo naudojimo intensyvumo, naudojimo pobūdiuo bei veikimo sąlysi. Utilizuočiue laikymiesi vietinių reikalavimų.

Produkto medžiagos / sandara

100% poliesteris, žalia lateksas, pilkas

Su sąlytais susijusii rizika

Tinkamai naudojant piršinėmis gali atsirasti alerginei reakcija į piršinių komponentus. Pasireiškus alerginei reakcijai rekomenduojama tam kartū piršines nusiauti, jų nebenaudooti ir kreiptis į gydytoją.

Gamintojo pavadinimas ir adresas

HELMUT FELDTMANN GmbH
Zunfstraße 28
D-21244 Buchholz/Nordheide
www.feldtmann.de

Tooia teave vastavalt määrunes (EU) 2016/425

I lisa punktis 1.4 (vadamsiude Europaa Liidu Teatais).



Lugre see teave enne kasutamist tähtsapaarituks läbi! Teil on kohustus see kasutatavate isukaitselahendite (PPE) edasiandmisel saajale üle anda. Seetõttu saab seda kasutatavate piranguite jaigusnada ja veebilehel www.feldtmann.de alla laadida.

Simbolid kinnaste

= Need kindad on serditud isukaitselahenditena (PPE). CE-märgis näitab, et toode vastab määrunes (EU) 2016/425 nõuetele.

Vastuvõetluseatitõrisoni kohta veebilehel www.feldtmann.de/Conformiteitscertificeringen

Standardite, mille nõudeid kindad täidavad, selgitus ja numbrid

Standardite avaldamisevite: Euroopa Liidu Teataja. Saadaval: Beuth Verlag GmbH, 10787 Berlin, www.beuth.de.

EN 21420:2020+A1:2009 Kaitsekindad. Üldnõuded ja katseteetodid

Üldised märkused

Ülahinnetatud koote puhul on tegemist lihtsate kaitsekinnastega ehk I kategooria isukaitselahenditega.

Kasutusosamärk, kasutusvõimaldond ja riskihindamine

Pidevalt meele, et tepletike kasutamingsuul siimeerida et ole võimalik ja seetõttu otusatub kasutaja üksi, kas kindad sobivad teatud kasutuseks või mitte. Tooija et vastuta loote ebasaabiva kasutamise eest. Enne kasutamist tuleks seetõttu hinnata jääriske, et teha kindaks, kas kindad sobivad plaantud kasutuseks.

Kindad I kategooria kindad sobivad ainult minimaalsete riskidega kasutuseks.

Kindad ei lohi kasutada suuremate nõudmiste või riskidega teatud (nt keemiliste, temperatuuriliste vms tegurite tõttu) tegevuste sooritamisel. Kui teil on nende kinnaste kasutusvõimaldonna kohta küsimusi või kahtlusi, pöörduge ettevõtte ohutusametniku, tarnija või tooja poole.

Puhastamine ja hooldus

Sooitavalt on kindad hooldada kindlate puhastusvahenditega (nt harjaga, puhastusajaga jne). Enne kinnaste pesemist või keemilist puhastamist tuleb nõu küsida pädevat eriettevõtet. Tõuga et veevõti seelbi tingitud kinnaste omastate muljumise eest. Enne kinnaste kasutamist tuleb kindad kontrollida, et neil poleks kahjustusi.



= need kindad sisaldavad looduslikku lateksi = Tootmisajakuuplev: vt CE-märgis kinnas

Standardite ja nõudeid kindad täidavad, selgitus ja numbrid

Standardite avaldamisevite: Euroopa Liidu Teataja. Saadaval: Beuth Verlag GmbH, 10787 Berlin, www.beuth.de.

EN 21420:2020+A1:2009 Kaitsekindad. Üldnõuded ja katseteetodid

Üldised märkused

Ülahinnetatud koote puhul on tegemist lihtsate kaitsekinnastega ehk I kategooria isukaitselahenditega.

Kasutusosamärk, kasutusvõimaldond ja riskihindamine

Pidevalt meele, et tepletike kasutamingsuul siimeerida et ole võimalik ja seetõttu otusatub kasutaja üksi, kas kindad sobivad teatud kasutuseks või mitte. Tooija et vastuta loote ebasaabiva kasutamise eest. Enne kasutamist tuleks seetõttu hinnata jääriske, et teha kindaks, kas kindad sobivad plaantud kasutuseks.

Kindad I kategooria kindad sobivad ainult minimaalsete riskidega kasutuseks.

Kindad ei lohi kasutada suuremate nõudmiste või riskidega teatud (nt keemiliste, temperatuuriliste vms tegurite tõttu) tegevuste sooritamisel. Kui teil on nende kinnaste kasutusvõimaldonna kohta küsimusi või kahtlusi, pöörduge ettevõtte ohutusametniku, tarnija või tooja poole.

Puhastamine ja hooldus

Sooitavalt on kindad hooldada kindlate puhastusvahenditega (nt harjaga, puhastusajaga jne). Enne kinnaste pesemist või keemilist puhastamist tuleb nõu küsida pädevat eriettevõtet. Tõuga et veevõti seelbi tingitud kinnaste omastate muljumise eest. Enne kinnaste kasutamist tuleb kindad kontrollida, et neil poleks kahjustusi.



Pakendi hoidmine ja säilitamiskõigus

Toode tarnitakse ühitatud müüpakendis, milleks on taaskasutatav pappkar. Väikesteid ühikud on pakitud polüetüleenkotidesse või sarnastesse keskkonnasäästlikesse pakenditesse. Kindad tuleb hoida õigesti, st pappkaris kuivas ruumis. Põhikarbi kuivas ruumis, temperatuuril, valgus või loomulikud materjalimuutused teatud ajaperioodi jooksul võivad muuta kinnaste omastus. Kõikvõimaldonna et ole võimalik anda, kuna see oleneb külmastamisest, kasutamistest ja kasutusvõimaldonnast. Andke toote jäätmetekituse vastavalt kohalikele eeskirjadele.

Koostis / materjalid, millest toode koosneb

100% polüester, roheline lateks, hall

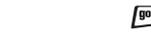
Taruasutused

Toote ettevõtteid kasutamise ajal võib esineda allergilise reaktsioon kinnaste koostisosa tõttu. Allergilise reaktsiooni korral on soovitatav neid kindad mõnda aega mitte edasi kasutada ja pidada nõu arstiga.

Tooia nimi ja aadress
HELMUT FELDTMANN GmbH
Zunfstraße 28
D-21244 Buchholz/Nordheide
www.feldtmann.de

SE

Oplysninger fra producenten iht. forordning (EU) 2016/425, bilaga II, afsnit 1.4 (henvisning til Den Europæiske Unions Tidende).



Læs grundigt inden brug! Du er forpligtet til at vedligeholde disse brugsoplysninger, når du overdrager det personlige beskyttelsesudstyr (PPE) eller udleverer det til modtageren. Til dette formål må disse brugsoplysninger kopieres ubegrænset, og de kan downloades på www.feldtmann.de.

Mærkning på handskerne

= Disse handsker er certificeret som personlig beskyttelsesudstyr (PPE). CE-mærket viser, at dette produkt overholder kravene i forordning (EU) 2016/425. **Ovenstående erklæring kan findes på www.feldtmann.de/Conformiteitscertificeringen**

= producentens oplysninger skal overholdes!

= denne handske indeholder naturlatex = Fremstillingsdato, se CE-label på handsker

Forklaring af numre på standarder, hvis krav fra handskerne opfylder

Referens til standarderne: Den Europæiske Unions Tidende. Kan købes hos Beuth Verlag GmbH, 10787 Berlin, www.beuth.de.

EN 21420:2020+A1:2009 Beskyttelsehandsker - Generelle krav og testmetoder for handsker

Generelle bemærkninger

Ved overnavnede produkt er lette beskyttelsehandsker (personlig beskyttelsesudstyr) i henhold til kategori I.

Arbejdelsesformål, anvendelsesområde og risikovurdering

Der gøres opmærksom på, at de faktiske anvendelsesbetingelser ikke kan simuleres, og derfor er det udelukkende brugerens beslutning, om handskerne er egnet til den planlagte anvendelse eller ej. Producenten er ikke ansvarlig ved forkert anvendelse af produktet. Før brug skal man derfor foretage en vurdering af den retsrendende risiko for afgåere, om handskerne er egnet til den påtænkte anvendelse.

Disse handsker i kategori I er kun egnede til brug ved minimale risiko.

Disse handsker må ikke anvendes til aktiviteter, der indebærer yderligere krav eller risiko (f. eks. pga. kemiske eller temperaturrelaterede påvirkninger eller lignende). Ved spærgsmål eller tvivl om anvendelsesområdet for disse handsker, bedes du kontakte virksomhedens sikkerhedsmedarbejder, leverandøren eller producenten.

Reinigning og vedlig

Peje anbefales ved hjælp af kommercielle rengøringsmidler (f.eks. børster, klude, osv.). Vask eller kemisk rens kræver forudgående rådgivning fra en anerkendt specialiseret virksomhed. Producenten kan ikke tage ansvar for ændringer i egenskaberne. Før hver brug skal man altid tjekke, at handskerne er ubeskadigede.



Emballage, opbevaring og bortskaffelse

Disse håndskar leveres i en ensartet salgsemballage lavet af genbrugseligt pap. Den mindste emballageenhed er emballeret i PE-poser eller lignende miljøvenlig indpakning. Handskerne skal opbevares korrekt, dvs. i et tørt og lært lok. Påvirkninger såsom fugt, temperatur, lys og naturlige forandring i konstruktionsmateriale ved at lad medføre ændring af egenskaberne. Der kan ikke angives en udtidstid, fordi dette afhænger af indpakning, anvendelse og anvendelsesområde. Bortskaffelse iht. lokale bestemmelser.

Materialiamensættning/produktet er lavet af

100% polyester, grøn latex, grå

Sundhedsrisici

Ved korrekt anvendelse af produktet kan der forekomme allergiske reaktioner på komponenterne i handsken. Hvis der forekommer allergiske reaktioner, anbefales det at man holder op med at bruge handskerne og søger lægehjælp.

Navn og adresse på fabrikant

HELMUT FELDTMANN GmbH
Zunfstraße 28
D-21244 Buchholz/Nordheide
www.feldtmann.de

Informelle producatorului conform Regulamentului (UE) 2016/425

Anexa I, paragraful 1.4 (Referența în Jurnalul Oficial al Uniunii Europene).



Înainte de utilizare, va rugăm să citiți cu atenție! Înainte de a începe informale de utilizare atunci când transmițte echipamentul individual de protecție (EPI), respectiv atunci când îl înmânați beneficiarului. În acest scop, aceste informații de utilizare pot fi multiplicare în mod nelimitat și descărcate de la www.feldtmann.de.

Marcaje pe mânui

= Aceste mânui sunt certificate ca echipament individual de protecție (EIP). Marcajul CE indică faptul că acest produs corespunde cerințelor Regulamentului (UE) 2016/425. **Declarația de conformitate se găsește la www.feldtmann.de/Conformiteitscertificeringen**

= trebuie să se țină cont de informațiile producatorului!

= aceste mânui conțin latex natural = Pentru data fabricării vedeți marcajul CE de pe mânui

Explicația și numerele standardelor ale căror cerințe sunt îndeplinite de mânui

Referența standardelor: Jurnalul Oficial al Uniunii Europene. Se poate achiziționa de la Beuth Verlag GmbH, 10787 Berlin, www.beuth.de.

EN 21420:2020+A1:2009 Mânui de protecție - Cerințe generale și metode de testare pentru mânui

Indicații generale

În cazul producerii descriei mai sus este vorba de mânui de protecție simple, respectiv „echipamente individuale de protecție” conform categoriei I.

Destinația de utilizare, domeniul de utilizare și evaluarea riscurilor

Se indică faptul că nu se pot simula condițiile efective de utilizare și din acest motiv rămâne exclusiv la latitudinea utilizatorului dacă mânuiile sunt adecvate pentru utilizarea planificată sau nu. Producătorul nu răspunde în cazul utilizării inadecvate a produsului. Din acest motiv, înainte de utilizare ar trebui să abăa loc o evaluare a riscurilor rezidui, pentru a constata dacă aceste mânui sunt potrivite pentru utilizarea prevăzută.

Aceste mânui din categoria I sunt adecvate numai pentru utilizare cu riscuri minime.

Nu este permisă utilizarea acestor mânui în activități care presupun solicitări sau riscuri care depășesc nivelul menționat (de ex., prin factori de natură chimică sau condiționai de temperatură sau alții similari). În caz de întrebări sau nedreptăți privind metodele de utilizare a acestor mânui, adresați-vă responsabilului operațional și siguranței, funcționarului sau producătorului.

Curățare și îngrijire

Recomandăm să utilizați aceste mânui după procedurile obișnuite (de ex., prin lavare de curărit etc.). Spălarea sau curățarea chimică necesită operațiuni în prealabil a unei firme de specialitate autorizate. Producătorul nu prea nicio răspundere pentru modificările proprietăților care rezultă de aici. Înainte de o nouă utilizare, mânuiile trebuie verificate întotdeauna cu privire la integritate.



Emballare, depozitare și eliminarea la deșeur

Disse artikler leveres i en ensartet salgsemballage lavet af genbrugseligt pap. Den mindste emballageenhed er emballeret i PE-poser eller lignende miljøvenlig indpakning. Handskeme må ikke anvendes til aktiviteter, der indebærer yderligere krav eller risiko (f.eks. pga. kemiske eller temperaturrelaterede påvirkninger eller lignende). Ved spørgsmål eller tvivl om anvendelsesområdet for disse handsker, bedes du kontakte virksomhedens sikkerhedsmedarbejder, leverandøren eller producenten.

Compoziție pentru este compus din

100% poliester, verde latex, gris

Riscuri pentru sănătate

Atunci când se lucrează în mod corespunzător cu produsul, pot apărea reacții alergice la componentele mânășilor. Dacă apar reacții alergice, se recomandă întreprinerea temporară a utilizării acestor mânui și consultarea unui medic.

Numai și adresa producatorului

HELMUT FELDTMANN GmbH
Zunfstraße 28
D-21244 Buchholz/Nordheide
www.feldtmann.de

EE

RO